





E



Handwritten text at the top right, possibly a page number or reference, including the number '7'.

Handwritten numbers '146' and '22' with a diagonal line through them, possibly indicating a page or section number.

Faint, illegible text in the center of the page, possibly bleed-through from the reverse side of the document.

A large handwritten number '9' on the right side of the page.



to S. Marinha.

Santamarinha - l

Quado do vento - b.

Dizima das lictas

Pacos. fo. nuy.

Qua da arma - br.

Eruechal

Cruechal

Dizima das lictas

Quado do vento - ix.

Pma da arma

Lagares.

Lagares - x.

Qua Darma - xi.

Quado do vento - xii.

Dizima das lictas

Oliveirinha.

Oliveirinha - xiii.

Quado do vento - xiiii.

Qua darma - xv.

Dizima das lictas

Torrofeio.

Borolello - xvi.

Dizima das lictas

Quado do vento.

Pma darma - xvii.

Qua de floreaes

1514

Perfaldor

cheyra de frades

Declaraçãõ do ... de Oliveirinha  
esta no flm. 47. Maio, 6. n. 12  
Declaraçãõ do ... de Eruechal  
no flm. 47. Maio, 6. n. 11



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in several lines and is significantly faded.]



100 & pengal + naboyed /

*[Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]*







Dna:  
 Ad. A.  
 Nuell:  
 per Gra  
 ca de de  
 key depu  
 tuqual  
 dos Alg  
 ues da  
 que e  
 dalle m  
 mar em

Africa Snor de guinee e di com  
 quista Enaueguaca Ecomercio de  
 ethiopia Arabia perilly e da India  
 Aquantos esta nolla carta de fo  
 ral dado pera sepre a tra de samta  
 marinha virem fazemos libz q per  
 bem das sentecas e ditriminacões  
 leraaes e espiciaes que foram dadae  
 e feytas per nos e com os do nollo  
 comlhelho e leteradoe, acerqua





Dos foras e fornos nos Regnos, e do  
direitos, e deos e trebutos, que se per  
elles duy dare cada e pagar. E as  
pillas Inquiricoes q' primeiramente  
mandamos fazer em todos os lugares  
de nos Regnos e lencorios. Justifica  
dis primeiro co as p'loas q' os ditos  
direitos retinha. Mandamos q' ho mo  
steiro de lameta cruz ha daver neltee  
loguaree, os diretos e foros. Segundo  
e c'adit' de lee, particularmete. Na

**S**anta maria  
211 da.  
**P**rimereamente no logar de craxado  
de lameta maria e paços o de  
foi dado foral per loeyro me dez mol  
tralle p'lo dito foral serẽ todos los foros  
do dito loguar do dito loeyro me dez e  
fazer de les foro e contrato co os morado  
res do ditos logaree. E per co leguiste  
figuam os diretos todos, a hor dem e  
puorado de lameta cruz a q' del poie fo  
ra dados e os ora te.

**P**rimereamente te a dita hor dem



**II**

e molteyro no dito logar allguas coullas  
 eprazadas e latiota de q paga particu  
 lares foroe, apartados dos outroc  
 foros da tã l as vinhas q chamam  
 do Reguengo q amda todas junta  
 mete aforadas e latiota por doze alge  
 de sam terciado comuelabet trigo  
 ceteo milho sola midida velha coibra  
 da qual fazẽ cincoo della quatro del  
 ta midida ora coiete. Espaga aly hi  
 tamete dos capoes dez ouos Esta  
 pagua he repartida toda ploer  
 dezos q as ditas coullas traze dae  
 quacẽ na paga vinho ne outro nhu  
 foro Somete o lobre dito E faz neste  
 limite aquitaã de callal de matos do  
 mol feyro de maceyradaão E faz  
 aly outra quintaã q chama de paco  
 q hecdou a te cristouão de mello  
 fillho de Johã de mello Este hy omo  
 el feyro de la Jorge outras erdade  
 Ca egreja de luntamarã de sea ce



tas três Saquintã de sammartin do  
q̄loy de paayo de freytes Dal di maie  
certas erdade, de paiao de q̄lam erden  
ros os ferros de santiago termo de  
sea Caygreja te hi tambe huas erda  
des pequenas Etodallas coulas lo  
bre dntas del te capitollola liures e  
na pagam foro n̄du a santa cruz por  
q̄ho pagã aos senhores eujas sanz

**E** tiradae ellas três e coullas sob̄  
ditas todallas outras do limite  
de santa marim da lã foreyrae, ao mos  
teyro e l̄orde de santa cruz Segundo  
forma do primeyro forall e contrato  
sob̄ dito e pagalle de toda a outra  
tra ho outano de todo pã trigo e ce  
teo millho painço aveã del poye de  
dizimado e do vinho de nove l̄u  
aly del poye de dizimado Coutro ta  
to do linho e aly dos logumes co  
uelabz cruasos feyhoee, sanas letillpac,  
Enã doutros nhue, logumes, ne de



nabos nede callant das macias ne dentua  
outra fruta ne ortallica Das quae con  
llas afoza as sobre ditag, se paga somete

**P**agaramais cada mo / dizimo ads  
radou do dyto logar q fizet per  
lli flogo per natall pollas duas fogua  
cae, comthendas no fotal ali pob como q  
allgre fmeo de ego pella dita medida delha de sãta  
reij como atras he de crarado (z outro tanto de centeo.)

Emaic, pagara cada hum dos sobre  
ditos hum capam 7 dez onos. Aquall  
pagna fara 7 ll de keceberam ate na  
tall. Ele opam lbe na keceberem ate  
el te tempo. Pagalloam somente a  
como cumunmente valla ao dito te  
po donatall. Elle he os cyxae, na re  
ceberem ao dito tempo. Pagaram por  
elles somete vinte re, Emaic, na porca

**A**quall qz pelloa q l di dal hu.  
Atuer bella dara em cada hu año  
hu cumintzo pera serueo do mol teyro  
ate tramcolso vil leu ou combra sem.



aver pozillo jornallemente ou  
maintimento hezondo para a pessoa  
do homem e para aq, beltae, q'leuare.

**E** De que laurarem o boie, daia  
por cyra de ga meo moll do de li  
nl do secolaurate. E por quemillo ouue  
diuida camant do diuia de l'ler.

**D**ecretamos que se sam tomadae tres  
feuaras de l'nl do que ouuer domeão  
e feyto de l'lae, l' diun remcell do r  
cheo de l'nl do que el xguem aq, p'v  
tas aaq, h'ayzee, delte tall leuara o  
lenl dozo ametade diquin a d'vante.

**D**ollo que ate agora doutra maney  
**E** Dagaram mane, aq, di se fizele  
tas pel loae, q' tuerem boie, e  
laurarem pan, polla teiga do dito fo  
tall tres quartas de cemteo. Contrae  
tree, de mill do p'lla sobre dita m'uida  
de covmbra.

**E** Dagaram aq, pel loae, q' laurare  
e coll d'ere vinl do p'lla quarta.



do duo forati noue canadias de maraga  
 que se montan na gleis meas combrae,  
 que valliam ad dita quarta Daes  
 quae, se, meas, fazem oyto l dum  
 allmude da dita midida de combra  
 legundo aquall se pagara legundo  
 atee ora se cultumou.

*S meas fazem  
 l um allmude.*

**D**o dito foro fora o sempre  
 esculos Gallioleiraão ao dia  
 te e juizee, que polloto tempo fore  
 o anno de seu iullgado.

**A**llioleira quall qz pelo a opri  
 meyro ano q calar q somete  
 pagara meo brazuall por todo foro  
 o quall foi emtepetado em sete vnae  
 e meca del topa grola. Ou a dez l e  
 por ella os quae, somente pagaram  
 o dizimo a de.

*Bragal*

**A**z mais no limite e termo deste  
 logar de santa marul da o log  
 e pouarcam de praecos no qual se pi  
 ga o direyto do pan que se collhe e

*Pacos.*



Comto del mto de lo q' uines como e' l'anta  
 marinha da **E**spagua mais ca' d' hui  
 de' sete callaes seys teiguilhe de pa  
 tercado comuencaber deus sercoo  
 de cemteo r' d' mto de triguo. Estaz  
 cada teigua hui allqueyre delta midy  
 da corrente por. Selxerto da midida  
 de follguolin do de q' era q' lam seleta  
 e quatro allqueyres pequininos q' la  
 ze de zalcie delta coriete.

**E**spagua mais cada dui de' ditoe  
 callaes seys gualinhac le ouoe.  
**E**por que ouue diuida serem maie ca  
 laes de' tee sete aguora labidos fique  
 e' elerua' da orden seu dizeyto em  
 quall q' tempo q' le per dizeyto ael dar  
 serem maie pagarilla de lles o foro per  
 Selxerto de' lobze ditoe.

**E**por q' a tria lobze dita foi aforada  
 ao lobze dito foro lem senella de ca  
 taz moemans digua. **E**o prioll de l'ata  
 cruz do Joham ll de empoz nouamente.



fozo aos ditos muni dos Decretamos  
 uam le deuer de leuar tall fozo e manda  
 moz que mais lenam leue daqui em dyate.

**E** pugnalle mais pollos moza  
 dozes da dita tria ancoz e acoro  
 a de nos los Regnos mill e duzentos e  
 lecenta e seis Re de coll dexta per hũa  
 compolicia q̄ foy feyta por ellzen don  
 dms per q̄ mudou os dmites leys ma  
 raundis douro e duas terças de marau  
 di que antee paguauam acinqnoeta  
 soldos por marau dy em lecenta e seis  
 liras da moeda antiga p̄llas quães pa  
 guara os ditos mill e duzentos e lecenta  
 e seye re. **E** nquall pagua paguan  
 os de paco ametade Sa outra o dito  
 logar de santa marim da Repartidoz  
 pollos bres e fazenda q̄ hi ha **E** nquã  
 paga nã seram eleulas ni duães p̄ello  
 as por priuillegyo q̄ ten dã.

**D** An ha na dita tria montadoz nest  
 tia Vte muni dos clara como a



te aqui fizeram //

Quando do uieto

**Q**uando do vento sera do lenho  
rio per nolla ordenaçam q de  
cruçam que apestoa a cusa maiao ou  
poder for ter ho dito gado o vent da  
elepreuer a dez dias primeiros leguiter,  
sob pna de ll de ser demandado de furto //

**III** Os tabaliacs pagua a felã e leca.

Dizima da execu  
cua das lictas

**A** Dizima da execuça das sentença  
de do mosteyro rna se leuara  
plla dada e de tanta parte se leuara  
a dita dizima de quanta Somente se  
fizer a dita execuça da dita sentença  
molto q a sentença de moz comt dia  
leja **A**quall dizima se nã leuara se  
ja se leuou plla dada da dita sente  
ca em outra parte Ca dizima das  
ditas sentenças plas da die dellae  
nunqua se lhy leuara e ni du tempo //

**P**ortage se nã leuara noz ditos logaacs  
por q nã foy imposta per for all  
lle ouue hi tpo em q se leuara se



6

Lib.

**A** pena darma se leuara per nosla  
 ordenacia conelabr Duzeteo, b'is  
 e as armas perdidie, Aquace, seram  
 dos Juzeo, se ae, tomare no akoido. E  
 Doutra maneyra sera da Justica da ordem  
**Q**uando a demandare aos tres dias del  
 pois do malleficio **D**emandamos q' pu  
 lado este tempo as na polam mais dema  
 dar ne leuar posto q' digna q' etaa auleteo,  
 por que as ditas pnae, foza ordenacie  
 pera os ministros da Justica acodirem  
 aos akoidos e doutra maneyra nam // Co  
 Decracam q' eltae penas se na leuaram  
**Q**uando apunhare elpada ou quall  
 q' outra arma sem a tirar Ne ce, que se  
 perposito em Kenra noua tomare pra o  
 ou pedra posto q' fizerem mall **E** posto  
 q' de perposito as tomie lena fizere mall  
 o ellas na pagaram Ne a paguara mo  
 co de quinze annos e dl si pera baxo  
 Ne moll det de quall q' idade Ne ce, q'  
 castigado lua moll det e fill dos e elera



uos tirarẽ sangue Nẽ os que sem arma  
tirarẽ sangue com bofetada ou puntada  
Nẽ que em difindimento de seu corpo ou  
apartar e estremar outros e arroudo  
tirarem armas pol to q q ellas tirẽ sangue  
Nẽ esclerauo de qual qz idade que se fe  
ro tirar sangue //

**A**leram dilligentes e avilados  
os mordomos de vren partz  
e as partes do dya e ora q os he que  
rerẽ ate o outro dia aqlas oras por  
qna mdo as partes partira sua no  
uidade e duas testemunhas e lei  
xarã o direyto da ordem e mosteyro  
na cyza e no temdall e laguar se serẽ  
a mais obrigados ne em correrão porullo  
em allgũa pna //

**Eruedall** **A**li se mostra axer o dyto mosteyro  
no logar do eruedall Aq foi dado  
forall per pelloa particullar este  
duentos e polto q pollo dito forall da  
do ao dito qcell do e logar tosem polto



Deluauados direytor, porremos, aquy lome  
 te os q os sentorios se qtemtara de leua  
 r os pouos de pagar conuenciabz pa  
 guale primeiramente de todo pami tri  
 guo centeo Mill do pameo paguo  
 primeyro o dizimo a d anorea parte de  
 todo o q colhem r fiquam q orto de dez  
 q colhem Dqual direyto na paguam de  
 nl sua outra semente novidade ne fruta de  
 qual qz comidica q seja.

Joanno de  
 1518 seden  
 sentenno no  
 Juizo do foro  
 porg se declarou  
 esse foal, e  
 manda se  
 pague o 8º  
 do Vinho, e  
 linho

**A** paguata mais quall qe laurados  
 mteiro de exradegua q laurari  
 q junta de bois ou co mais allqueyze  
 r meo de trigo r outro tanto de cem  
 teo r de mill do dñ allqueires tudo plla  
 midida de combra q fazem quatro tres de  
 sta midida corrente. De laurar q hu  
 boi paguata meo foro del te co calleyro  
 q com bois all deos semeaz paguata o me  
 o del te foro do q laura co l du boi. s. o  
 quarto de radegua mteira.

**E** o q laurat co emrada paguata es



te melino foro devzadega Enã pagara  
outro foro nl du de qual qz fam qcolls  
aly acmxada De calhua dae dita  
lementes q as ditas peltoas aly nã collhe  
re nã pagara a dita evradega posto q  
as outras coll nam de que pagaram

**E** pagaram por evradega quem  
quer q coll her lml do lamente huã  
manchea legundo sempre se leuou te  
douta maneyza nã Spagara mais por  
evradegua quacs qz peltoas q laurare  
vml do r o ouiere tres allqueyes pia  
dita midida combriaa posto q nã fosse  
posta no dito forall te per este Kelpen  
to nã paguara a foguaca q no dito forall  
se decretava da qual nã ha memoria q  
se numqua Leuade Spozillo numqua ma  
is se paguara posto q esta evradegua de  
de vml do lenã aja de pagar quando as  
peltoas nã ouiere vuas pera fazer vmlho  
posto q aguora em outra maneyza se  
se fizelle o q nã axemos por bẽ te manda



8

**L**im.

mos que se mais nam faca.

**E** pagua mais cada casa em q fize  
re foguo morada hum capam  
e dez ouos por sammartin do tramolly  
Cabaneira l dua gualint da e emquo ouo

**A**s peltoas q h matarem porgo  
ou porquos delde dya de sammar  
tin do ate oemtrudo paguaram hum  
guorazill legundo cultume Ele omata  
re ante ou despois na paguara.

**A**o tempo do pactir do pam nas  
meiras se descomtara ao lent dozio  
anouena do durbeto que se gastou noe  
jornaes do apant dar do dyto pam ou ho  
pam q os melinos jornalleiros hi gasta  
ram Segundo se sempre cultumou e  
avemos por be q ao diante faca.

**A**os moradores do dito loguar fara  
seruico hum dia do ano a horden  
sem leuarem jornall Somente omantime  
to ordenado pera as peltoae ou bestae q  
leuare Ele for pera loza sera jornada de



Hum dia e mais na legumdo forma do  
dito forall.

**E**o abade da egreja ou cura que  
alla seruir na pagua jugada da  
lauoyza q poder fazer q hua junta de  
hois ne do vnto q poder laurat na mel

**E** seja dilligente omordo ma herdade  
mo ou vendeiro q vao partir q  
os lauradores o dia q forem Requiridos  
ou ate o outro dia aqllas oras por q nam  
vindo aelle tempo as partes podera  
partir com duas testemunhas mais  
serem obriguados a outra dilligencia  
Ne emcorrerá porisso em allguia pena.

**E** as pelcas que nel te lugar vem  
terem luac, herdade, podeloam  
fazer se nt sua dilligencia ne Requi  
rimento ao sent dorio pagando a outa  
ua parte do dnt deyro por que as faace  
coullas venderé pagua p llo vendeiro  
o o melmo foro da tra sobre dito.

**A**m se leua portage ne leuara ao.



**C. 11.**

diante s'lem da humanint. dos por  
q' toda a tra l'xe do conceill do q' ho lo  
ro sobre dito.

**O**s montades, de, guades, de fora  
lam da ordem per avencas q' que  
na tiuerem vizint d'amea antiga os mo  
radores do dito logar Otubalian paga  
a pensam em s'lea.

**D**aguale mais no dito logar fo  
raz de munt dos legum do sta  
per los emprazamentos legumdo e  
quaes pagara sem outra enmouicam.

**A**dizima da execucam dae sem  
temeas se leuara no dito logar  
por direito **Reall** e de tanta parte  
se leuara a dita dizima de quanta se  
fizer somente a execucam da dita sem  
temea posto q' a sentemca de mor q' ha  
seja. **A**quall dizima se na leuara se ja  
se leuou p'lla da da dita semteca  
em outra parte. **E**a dizima das ditas  
sentemcas plás dadas dellas nunqua

**Dizima da  
execuca dae  
Sinctae.**



se hi leuata em nũ diũ tempo.

*Sado dore  
to/*



Quando do vento l de drey  
Recall Carrequadarsea no  
dito logar per nosta ordenaçã com  
decrataçam que a pella acusa maao  
ou poder for tet o dito guado orenha  
elepreuer a dez dias primeyros segui-  
tes sob pnia de lthe ser demandado de

*Pnia da  
arma/*



A pnia darma se leuaraã furto  
lomeute duzentos reas armas  
perdidã pol to que per outra maneyã  
folem postã no dito forall. Ne quãee  
leram dos Juizes se ac tomare no arzo  
ido ou trae outras justicas da orden  
se as demandarem atree dias despoje  
do malleficio Sem outra maneyra na

Ne quães penas se leuaram hesta e  
decrataçoes quando apunhare espada  
ou qual qz outra arma sem atizar llem  
e que sem perposito em Reyra noua  
tomarem pãao ou peoza polto q fize  
ze mall. Polto que de perposito ac



10

**L**

tomem se nã fizerem mal cõ ellas nã  
 pagaram Nẽ apagara moço de quinze  
 anos e d'ou pera baxo Nẽ moll der  
 de quall qz vda de Nẽ os q castigam  
 do sua moll der e fill dos e esclauos  
 tirarem sangue Nẽ os q se arma tira  
 re sangue com bofetada ou puntada  
 Nẽ quem em difundimento de seu cor  
 po ou apartar e estremar outros e  
 arroido tirarem armas posto q gellas  
 tuem sangue nẽ esclauo de qual qz  
 vda de que se ferro tirar sangue.

**E** Auera mays o dito mosteyro **Lagaree**  
 no logar de lagares el tee di  
 rentos paguarllea primeira  
 mete no dito logar de todo pan vinho  
 e linho que se laurar e colher sem  
 nã dia de feremca o octauo Quall  
 octauo se nã pagara de nã dias outras  
 sementes novidades nẽ fruntas Nẽ orta

**E** aqual terra e limite jazẽ lica  
 dezallete callace e pagua cada



Hum quatro cacifos de trigo q fazem  
della midida meo allquebre Espagua  
de cento outros quatro per outra mi  
dida de santarem que fazem quatro de  
lles tres allquebres per el ta midida  
ora corente Espaga mais cada hum  
callall tree galim die e nove ouos.

**A** ha hi mais dez lessabaneiras e  
paguale de cada hua hua q  
e meo allqz de cento plla midida de

**D**os moim dos feitos santarem  
e por fazer se paguara por ca  
da hum por ano hua gallinha lomete

**Q**ua as duas q ora pagauao por q achu  
mos q hua foi nouamente posta plos  
prioses sem aucaim ne dirente.

**A** pagam em villem hua colheita  
per san joam anos de oitocetos  
e quozenta e tres Re. Aquil leta re  
partida per todollos bece do logar  
sem seer eleussa ni sua pessoa e sem ta  
ne prumiligada q seja.

*Pagar se da do meo =  
vindo feitos e por fa-  
zer sua q.*



**LXII**

**E** Mandamos que se nã vllẽ  
 mais o cultume q̃ nelle logar  
 ayia de levar o mordomo de cada moor  
 o l̃um allqueyre. Aque chamam  
 Rocio o quall nã l̃ de de forall ne  
 menos se cultuma nos outros logares  
 comarquaios. ¶ Cos lauradores paga  
 ram o dizimo a de do que ouuerem  
 e do q̃ figuar pagaram octauo segudo  
 per este forall figua Determinado.

**E** Pagaram os que venderem  
 as ditas terras o octauo do di  
 mil deiro por que foram vendidas.

**D**quall pagara o vendedor lo niente  
 e nã o comprador. ¶ E poderam atre q̃  
 dar o dito dimil deiro de spoye da ve  
 da festa atres annos. E d̃ si e diate  
 nã.

**D**os quacs vendedores ne q̃ pra  
 dozes nã seram obiguados ao notefi  
 quarem aos senl dorios. Nem alleq̃  
 mordomos pagando lo niente o dito  
 outauo. Emãis nã como dito l̃ de.

*Handwritten note in red ink, partially obscured by a blue mark.*



17  
**E**os montados na leuara o le  
uado dozo direyto por que o lug  
ella em viziml d'ameca q' seus comarca  
**D**os mandados tomarleam com ho  
foro da terra **S**em mais se l' se poder  
acrecemtar. **N**am se leuara portagem  
por q' nunca se leuou ne foi posta p

**S**erem diligentes e avi **S**erem  
lades e mordomos ou tend<sup>o</sup> que  
vao p' as partes no dia que pera ylo  
forem **R**equiridos **D**u ate o outro di  
a aquellas oras por que na sendo ac  
partes partiram suas novidades com  
sua testemunta **E**lexaram o direy  
to da horden na cyra eno Lagar  
e no tendall **S**em serem obrigados  
a n'oua diligencia outra **N**e emcore  
ram por ylo em allgia pnia **O**tabalia  
fuga apemllam em **N**eca.

**P**rima da  
arma.

**E**da pnia durma se leuara duze  
tos re, eac, armas. **A**e, quace  
lera dos juzes seac, tomarem no arto



12

Das quaes, armas e pnia lena de  
 mandaram sendo paladoe, tres dias,  
 depois do aruido eleuarleam com  
 estas dectaracões. s. nam se leuaran  
 quando apunharẽ espada ou quall qz  
 outra arma sem atirar. **N**em os q sem  
 perposito em Reya noua tomarem  
 paao ou pedria posto q fizere maall e  
 posto que de perposito as tomem se  
 nam fizerem maall com ellas na paga  
 ram. **N**em pagara moço de quinze  
 annos e diti pera baro. **N**em molls  
 de quall qz idade. **N**e os que castigado  
 sua mollher e filhos e escravo, tirare  
 sangue. **N**em os que sem arma tirare  
 sangue o bofetada ou punhada ou pu  
 nhada nem quem em difindimento  
 de seu corpo ou apartar e tremar oute  
 em aruido tirarem armas posto que  
 o ellas tirem sangue. **N**em escravo de qual  
 qz idade que sem ferro tirar sangue.

**N**em Se leuara portage no dito <sup>ba</sup>



117  
o logar agota nem é nũsum tempo por-  
que nã sã hi imposta nẽ se leuou nũqua

*Dado do  
vento*



**Q**uado do uento l se dizento  
Keall Garrequadarlea no dito  
logar per nolla ordenaçam Com de  
crataçam que apel la acusa maão ou  
poder for ter o dito gado o vent da lo  
guo elpreuer a dez dias primeiros  
seguintes sob pna de l se ser demanda  
do de furto//

*Dizima da  
execuçam  
das lntas*



**D**izima da execuçam das lntas  
se leuara no dito logar por di  
zento l eall **D**e tanta parte se leua  
ra a dita dizima de quanta se fizer so  
mente a execuçam da dita sentença po  
sto que a sentença de moor com l dia  
seja **A**quall dizima lenam leuara seja  
se leuou pta da da dita sentença e  
outra parte **D**a dizima das ditas sen  
tenças pilas dadas dellas numqua se  
hi leuara em nũsum tempo//



13

**A**tem mais o dito mosteyro e  
 ordem no logar d'ullucumbra  
 e direntos seguintes mostra  
 le p'los ditos autoz e ilamee q'a tra  
 deste logar foi repartida toda em  
 vintatres cabecas de callaes. Acada hu  
 dos quace, foi logo repartido o direy  
 to q' aviam de pagar. e cada hum de  
 ditos callaes paguara em cada hum  
 anno quatro allqueyres, p'lla medida  
 vella. Que fazem desta nova conete  
 tres allqe, e de cravacans que se lava  
 rem trigo pagaram delle amctad e  
 outra de centeo. **E** de nam Laurarem  
 trigo pagaram todollos quatro allqe  
 da dita vella de centeo. **E** de paga  
 ra mais cada hum dos vinte e tres ca  
 laes duas galinhadas e doze ouos.

**D**este logo de pan e galinxo  
 se pagara somente em toda a  
 terra do dito logar. **O**ra os calere e  
 moradores se lam muytos ou pouquos

**Olyveyr**  
**da**

Este f'oral se  
 annulou por  
 sentença do  
 Juizo dafora  
 no anno de  
 1542, enq'le  
 mandou q' pa  
 gassem das no  
 vidade de  
 8.º, e q' se nao  
 gou d'esse f'or  
 ral, porq' se  
 elly onad  
 podio por em  
 ben patrimo  
 nial e q' se  
 domp'ri  
 de J'f'ral  
 ff. 6.º do  
 Livro 1.º



sem mais os ditos foros de pan e galin das se poderem acrecentar

**P**or lo que muitos castaee se pola fazer **E** repartelle p llos erditos dos ditos castaee ou localoree **E** pagaram porem no dito logar mais todallas pessoe que nelle laurarem hyntho paguo o dizimo de dez hu a dez de nove que fiqua pagam hu de Racam **E** dos oito feyres q li quam pagam ametade de hum de lles **E** por lo que muitos mais aja nam pagaram el te direyto mais que ldua dez do meco feyre de linho **D**o dizimo e nouena pagaram de quanto mais ouierem p llo dito res pecto que dito l de

**A** Os mordomos ou bendeyros se nam loem partz as novi daee com os lauradoree da ora q p ylo loem **R**equiridos ate o outro dia aq las oras as partes partiran



14

**XIII**

com duas testemuhas e elevaram  
o direito do moiteiro no lagar e no  
temdalo e eua sem emconere porillge  
allgia pna .

**E** pagase mais outro direito na  
dita tra de vml do a que cl da  
ma e vradega comenilabz de quall  
qz pella que laucar vml do emq  
allmudes de vml do pla mudida de  
ll da q fazem della non do allmudee  
Cora afa muito vml do ora afa pouquo  
na pagara mais que o ditoe do all  
mudee ally das vml das q erdar ou  
fizer sou ouer em quall qz maneta .

**E** pagase mais de quall que  
pucall de vml do bramquo q  
lam oyo allmudee hua mea combra  
q lam seis quartill dos das quae co  
ymbrias laze oito bram allmudee q se  
a b espeno doito hum

Handwritten notes in a blue box, possibly a correction or reference.

**E** ha mais na dita tra outro lord  
q el damam cathae e cabaneyre



a lanta cruz e tam se ten e pagam cada  
 hum d'elles senthas moidas de trigo  
 q' chamam cacillos q' fazem quatro  
 d'elles hum allqueyre d'elles corze

**A**tem a ordem do spiritall tee  
 na dita tra tee, calace, q' he  
 pagam seus foros ordenados. Calata  
 cruz na pagam foro lalluo hum casal  
 cabneyzo como os de cima q' paga  
 a lanta cruz o dito foro comuelabi  
 quarta de trigo. E na outra coula.

**A**naes q' pe loo e q' vem  
 de ten as propriedades da  
 dita tra pagaram a corentena da  
 valla por que se venderam. A q'  
 pagara o vendedor.

**Quando do vento**

**Q**uado do vento se ta da  
 a ordem segundo nas l'hor  
 de n'ades. e declaracem q' a pe loo  
 acusa maao ou poder for ter odi  
 to. Igado o vento se espreuer a dez di  
 as primeiros seguintes sob pna de



Ue ser demandado de furto / rru. p.



A pena de multa e leticia de **D**zentes b... a... perdida

Pna arma

**A** qual sera despartes da tra se atoma ren no al... e doutra maneyra ba

Carro de

de justica da hordem **D**om tanto q a demandem aos tres dias seguinte

**C**ommembrar q as ditas penas se na leuaram quando apunarem espada

ou qual qz outra arma sem l... os que sem perposito em b... non

tomarem f... ou pedra **E** polto q si zeren maall e polto que de perposito

az tomem **S**enau fizetem maall grallag pagaram **M**em a pagara moço de xb

os...

anos e d... para laro **M**em moll det de qual q... **M**em os q caltigado

...

l... moll det e fill dos e cleranos tirare sangue **M**em de que sem arma tirarem

languer o... ou punhada **M**em que em difindimento de seu corpo ou



apartar e trazer outros em anido  
turvem, armas, posto q' q' ellas tirem  
lanque item eferano de quall q' vidade  
que sem sero tiran lango.

**A**um l'au' de montada, por q'  
estam em d'it' d'ancia q' seue  
Dizim dos e comarquados.

**D**em l'au' de m'au' dos lomeute  
paral'um carnal' d'au' q' esta a  
forado per nouo emprazamento legu  
do oquall p'iguara da qui adiante  
Os tabulvades, pagam a p'ensam e sea.

**A**portagem unqua se leuante  
leuara ao diante por quanto  
na l'ou' imposta per foral' New l'ua memo  
ria que se unqua leuado.

**D**izima da crecucam das luctae  
se leuara por d'it' d'ito. Reall' sua  
p'las dadas das ditas d'enteincas m'ae  
pla crecucão d'ellae. E de tanta p'ite  
se leuara adita dizima de quanta p'ie  
fizer a crecucão. posto q' a s'net' d'ide

Dizima da  
crecucam  
das s'netae



## Lxi

mor ottua seja Aquall Senam leuara  
 Se ja se leuou em outra parte plla da  
 da della.

**A**da arer o dito mosteyro de sam **Sorrosello**.  
 ta cruz no logar de torrosello  
 estes outros drentos No dito  
 logar sam sete callaes m foreiros ad  
 ta l'orden **E** paga cada hum delle  
 por ano de loro allora a cada hum qu  
 arterzo de centeo da midida de soltgo  
 linto que fazem quatro allqueres de  
 ella midida ora corrente Epaga mais  
 cada hum dos ditos callaes duas g<sup>ae</sup>  
 Epagame mais a adita ordem de los  
 da attra de ditos callaes sem m sua  
 deferencia o oitauo pago primeyro o  
 dizimo de todo o pan vinto e linte  
 Ena se paga o dito drento nem outro  
 n'hum de n'sua outra semente Nem  
 fruita nem nozidade q' asam Nem pa  
 guam outro loro da dita tra.

**D**e montados dos guado



De fora lam da hordem comuencaber  
 des do eutruudo ate lam solham .f. a  
 cinquenta ~~Re~~ por lato de guado  
 de fora da comarca E da comarca  
 leuam loomente a dez re por Rabanto  
 Cartalea por Rabanto de gado min  
 do de porquos <sup>ta</sup> E do gado vacil  
 ar por Rabant do se fore menor  
 de Rabant do leuaram por gado grade  
 a quatro re do mudo ameo beall

allfano

**O**

s mannt dos lam todde do que  
 ll do com lto lobz dyto foro

por q toda a lra emtra nos ditos sete  
 callice in Otatabam paga apesam

**A**

portagem nunqua elsea  
 se leuou ne ao diante leuara

**S**

Setam arviladez or mordo  
 moe t Remdyros q waio

partz q as partee no dia q fore be  
 quidos Du ate ooutro dia a glac

oras por q nam smdo partzaao asp  
 tee q duas tellemunt Sab leuara



na cyra e no lugar e no tem dill as  
novidades e sem por ysto emconerem  
em allgria penar

missa anq

Dizima de exe  
cuca das sntas

**A** Dizima da execucam das le  
temeas se leuara no dito lugar  
por dreyto e call. E de tanta parte  
se leuara a dita dizima de quanta  
se se fizer lamente a execucam da  
dita sentenca polto que a sentenca  
de moor comt dya seja. E quall dizi  
ma senam leuara se ja se leuou pttada  
da dita sentenca em outra parte  
ca dizima das ditas sntas pollas  
didas dellas nunqua se hi leuara

**Q**uado do vento e nhtpo  
de dreyto e call e aneq  
durea no dito lugar per nolla orde  
nacam com declaracam q a pelloa a  
cuja maao ou poder for ter o dito  
gado o vento escreuer a dez dias  
primeiros seguintes sob pna de  
lho se ser demandado de furto.

Dado do veto



*pnã dãmã*

**D**ãl pna arma se leuaram du  
zentos Rs e as armas perdi  
das As quãee pnaõs se nã leuaram  
quando apuntarem espada ou q  
qz outra arma sem lãõ tirar **N**em  
os que sem perpolito em reira noua  
tomarem pnaõ ou pedra posto q fize  
rem maall Esposto que de perpolito  
as tomem se nam fizerem maall  
o ellas nam pagaram **N**em a paga  
ra moco de quinze años e dhi pera  
baxo nem mollzer de quall qz ydade  
**N**em os que cal ligando lãõ mollzer  
e fill de e cleranos tirarem sangue  
**N**em os que sem arma tirarem fage  
com bofetada ou puntada **N**em que  
em dilinduneto de seu corpo ou ap  
tar e fremar outros em ardo li  
zarem armas posto que o ellas tpe  
sangue ne clerano de quall qz ydade  
q sem ferro tirar sangue / **N**  
**A** quall qz pellaõ q for otra ca

*pnã do sto  
raaee*



## Crbur

da l'hum del tes noll'os forace, leuando  
 mais direito, dos aqui declarados  
 ou leuando del tes maiores, q't'biae  
 das aqui declaradas, l'ho a venoz  
 por degradado l'hum annio fora do lo  
 gar e termo. **D**mais pagara da cade  
 a trinta Rs por l'hum de todo o que  
 ali mais leuar pera parte aq' os leuou  
 Ele anam quill'er leuar seja ametade  
 pera os cativos, e outra pera quem  
 o acullar. **D**amos poder aquall  
 q' jul'ica onde acontecet ali juizze  
 como **D**untaneyros ou quadull'jes  
 ros que lem mais procello ne orden  
 de juizze. **S**umareamente sabida a  
 verdade com depnem os cull'pades  
 no dito callo do degredo e al'ho  
 do dml'eyro ate q't'dia de doze  
 mill Rs. **S**em apelacany ne agã  
 no e lem dillo poder cont'ecer all  
 moxirife nem gl'ador. Nem outro of  
 cial nollo nem de nosa fazenda em



caso q o lra aja Ele lro sentenço  
de ditos direntos cada lrum dos  
ditos foraaes quebrantat per sy ou  
per outrem leja logo sospensão delle  
E da Jurdicam de ditos logares sea ty  
uer Em quanto nolla merce ffaz  
E mais aq pellaes q por elle ou e  
seu nome o fizerem emcoreram nae  
ditas pnaes Cos allmoriritee, elepna  
es e officiaes dos ditos direntos q  
o ali nam emprenem Perderam lo  
quo os ditos officios e nam a vera  
mais outros E por tanto manda  
mos que todas aq coulas q theudae  
em cada lrum deltes foraaes q nos po  
mos por ley se qpram fera sempre  
do teor de cada lrum dos quae ma  
damos fazer tres lrum delles pera  
a camara de cada lrum dos ditos lo  
gares Coutro pera o sentenço de  
ditos direntos e outro pera a nolla  
torre de tombo pera em todo tempo





**LXXIX**

Se poder tirar quall qz dunda q lo  
 bre ilto pola sobze Dyr Dida em a  
 nolla muy nobz e sempre leall cidade  
 de lybxa aos quimze dias do mee  
 de mayo do ano do nacimiento de  
 nosso senhor ihu xpo de null e qui  
 ntos e quatorze annos // Ecu fernã  
 depyna p mandado spicial de salteza ofz fazr e  
 soc spuy e coincezty em dezouto follras e nove llyras?

1514

*Jelhyi*



*De* papantamazinha amout de santa Inoah e da gada.

88



177  
Notombe *fructuosa*

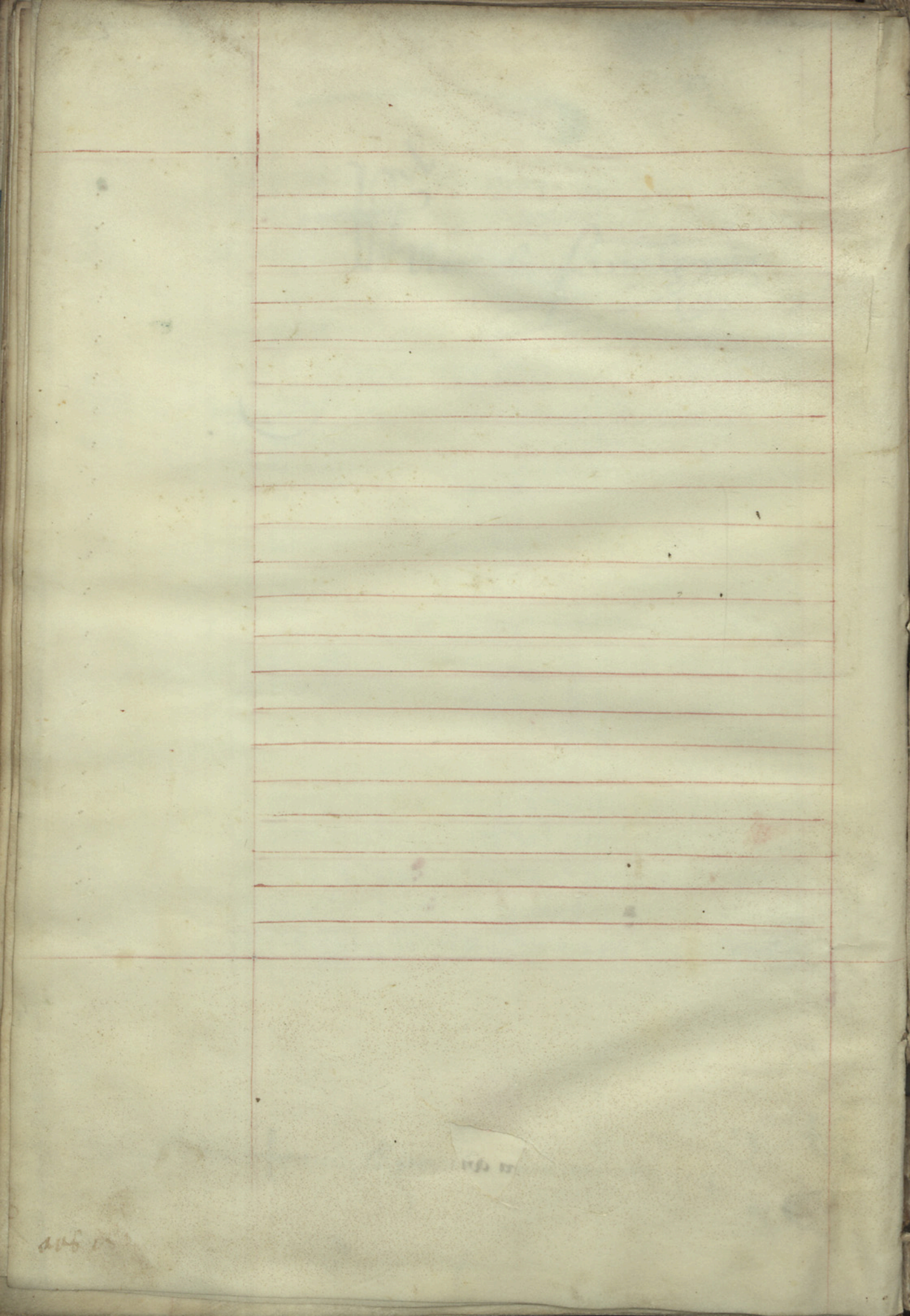
177  
Notombe *fructuosa*



20









220  
1484  
2400



Foral de Santa Marinha  
Pacos, heruedal, lagares oli-  
ueirinha & torrelelo.